

HOLY FAMILY CATHOLIC CHURCH

9974 I Ave., Hesperia, California 92345

www.hfchesperia.org



Our Mission Statement

We the people of Holy Family Catholic Community, called to live and teach the good news of Jesus Christ, commit our stewardship of God's abundant gifts in service to our brothers and sisters so as to fill their lives with faith, hope, and love.

Nuestra Misión

Nosotros, el pueblo de la Comunidad Católica de Holy Family, llamados a vivir y a enseñar la Buena Nueva de Jesucristo, comprometemos nuestra mayordomía de los abundantes dones de Dios en el servicio a nuestros hermanos y hermanas para llenar sus vidas con fe, esperanza y amor.

Ministry Office Hours

Mon, Tue, Wed, Thurs.: 8:30 a.m.—4:30 p.m.

Fridays: 8:30 a.m. —12:30 p.m.

Every 2nd Saturday of the month: 8:30 a.m.—12:30 p.m.

Parish Phone

Ministry Center Office (760) 244-9180

Fax (760) 244-1959

Faith Formation Office (760) 244-5423

Sacramental Ministry

Masses— Eucharist / Misa-Eucaristía

Weekdays— 8:00 a.m. (Bilingual)
Saturdays— 4:00 p.m. (English)
6:00 p.m. (Español)
Sundays— 8:00 a.m. (English)
10:00 a.m. (Español)
12:00 p.m. (English-Youth)
Holy Days— Vigil Day 7:00 p.m. (English)
8:00 a.m. (English) & 7:00 p.m. (Español)

CONFESSIONS / CONFESIONES

Saturdays (Sábados) —2:30 p.m. and by appointment

ANNOINTING OF THE SICK / Unción del Enfermo

Call the Ministry Office —Any time / Llame a la Oficina

BAPTISM / BAUTISMOS

Call the Ministry Office / Llame a la Oficina Parroquial

MARRIAGE/MATRIMONIO

Call the Ministry Office / Llame a la Oficina Parroquial
6 Months Preparation Process / Proceso de 6 meses

FAITH FORMATION / FORMACIÓN DE FE (Page 6 & 7)

NATURAL FAMILY PLANNING

Kimberly Tillotson, C.N.M. 946-8169

CALL FOR LIFE PREGNANCY CENTER—244-7675

POST ABORTION COUNSELING

Project Rachel—800-794-7863

CARITAS COUNSELING/CATHOLIC CHARITIES

High Desert (760) 989-4090 (909) 763-4970

PARISH STAFF

Rev. Santos Ortega, Pastor

Rev. John Fahnstock, MSC, Parochial Vicar

Deacon Santos Aguilera, Pastoral Associate

Deacon Scott Hunsicker

Lourdes de Jesus, Business Manager

Enrique Valdez, Parish Bookkeeper

Lorena Valero, Parish Secretary

Roxana Cardenas, Parish Receptionist

Rose Esparza

Director of Religious Education / Ministry for Youth

Mercedes Sandoval

Coordinadora de Educación Religiosa (K-5)

Laura Goodman

Coordinator of Religious Education (K-5)

Leticia Chávez,

Religious Education Secretary

Fourth Sunday of Easter— May 3, 2009

Mass Intentions

Saturday

May 2

4:00 p.m. Stephen J Billings Jr.&Sr.† 12:00 p.m.
 Teresita T Saludez †
 Joseph & Estella Moreno †
 Alan Krolkowski †
 George Martell †
 Natividad Cruz †
 Dolores Walker †

6:00 p.m.

All Parishioners

Sunday

May 3

8:00 a.m. Leodigario Panopio †
 Audrey Hepburn †
 Flora Constantino †
 Joseph Diniz †
 Maria Dolores Ibarra
 Gil Olivarez
 10:00 a.m. Raul Ramirez †
 Agueda Meza †
 Salomon Guzman
 Everlin Gonzalez †

All Souls in Purgatory
 Gabriel Cabrera †
 Don Butterworth †
 Mary C Tellez †
 Harry Berndt
 Andrew Jaramillo †
 Francis & Emily Stogiera
 Dolores Rodriguez

Monday

8:00 a.m.

Tuesday

8:00 a.m.

Wednesday

8:00 a.m.

Thursday

8:00 a.m.

Friday

8:00 a.m.

May 4

Rhonda Jo King †

May 5

Rhonda Jo King †

May 6

Victoria Carreon †

May 7

Remigio Vera †

May 8

Lorenzo Tan †

READINGS FOR THE WEEK

Monday: Acts 11:1-18;
 Jn 10:1-10
 Tuesday: Acts 11:19-26;
 Jn 10:22-30
 Wednesday: Acts 12:24 — 13:5a;
 Jn 12:44-50
 Thursday: Acts 13:13-25;
 Jn 13:16-20
 Friday: Acts 13:26-33; Jn 14:1-6
 Saturday: Acts 13:44-52;
 Jn 14:7-14
 Sunday: Acts 9:26-31; Ps 22;
 1 Jn 3:18-24;
 Jn 15:1-8

Please pray for our recently deceased:
 Daniel Piceno

Fourth Sunday of Easter

May 3, 2009

See what love the Father has bestowed on us

that we may be called the children of God.

— 1 John 3:1



COMMUNAL WEDDINGS - BODAS COMUNALES

May 9, 2009/ 9 de Mayo, 2009

Luis Alberto de la Cruz Garay/ Erika Delgado Jáuregui
 Leonel Bautista Orozco/ Rosa María Navarro Aguilar
 Leonel Torres/ Elvia Macias

EI SEÑOR DE LOS RAYOS

We will be celebrating a mass for the devotion of Señor de Los Rayos of Temastían, Jalisco, México, The mass will be celebrated on Friday, May 15, 2009, at 7:00 p.m., here at Holy Family.



Daily Rosary	Daily Mass	Perpetual Help
Monday– Friday	Monday– Friday	Devotion
7:20 am.	8:00 am.	Every Wednesday
	Holy Hour After mass	6:30 pm.

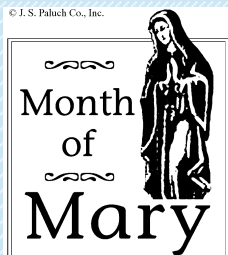
Your Prayers for the Sick are Needed

Names in the prayer list will be published for 2 weeks.
 Call the Ministry Office if you need to add the name again.

Aspirations to Mary

O MARY, conceived without sin, prayer for us who have recourse to thee.
 HOLY MARY, pray for us!
 IMMACULATE HEART of Mary, pray for us now and at the hour of our death.
 SWEET HEART of Mary, be my salvation!
 OUR LADY, Queen of Peace, pray for us! Amen

The month of May is considered as the Month of Mary. The Association of Guadalupanos invites you to join them pray the Rosary to Mary, Monday through Friday at 5:30 p.m. in the Chapel. Please join them in prayer to God through Mary.



- | | |
|----------------------|---------------------------|
| John Moffat | Eloisa Rojo |
| Cecilia Moffat | Gil Olivarez |
| Pedro A Casusol | Kathleen Marroquín |
| Glenn Collier | Karri Jindrak |
| Prisciliano Gonzalez | Martha Jones |
| Rosemarie Olivas | Natividad Gadea |
| Saul Hernandez | Lupe Alzamora |
| Jose Tellez | Karri Jindrak |
| Helen Wiegand | Lucia Bonello |
| Frank de Sande | Juanita Blanco de Salazar |
| Lisa Petrillo | Adare Hildreth |
| Marie Borgia | Nicole Mulkern |
| Deseree Sirevaag | Norma Alicia Martinez |
| Alice Ruiz | Mary Seville |
| Marie Portillo | Roseann Matthews |
| Bob Olsen | Cecile Baker |
| Jimmy Fernandez | Richard Lewis |
| Rosa Fernandez | Ralgie Ross |
| Ramon Fernandez | |

May 2009						
S	M	T	W	T	F	S
				1	2	
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

This week at Holy Family



Time	Activity	Room	Time	Activity	Room
Sunday, May 3					
<i>Hospitality -Cursillo</i>					
2:00 pm.	Quinceañera Retreat	Hall/Porro	7:30 pm.	8 a.m. Choir Practice	Church
4:00 pm.	Mariachi Juvenil	Rm. 4	7:45 pm.	Practica de Coro 6 p.m.	Rm. 6
6:00 pm.	Encuentro Matrimonial	Rm. 7&8	7:45 pm.	MFC	Rm. 2
6:00 pm.	OA Recovery	Rm. 2	7:45 pm.	Cursillo	Rm. A
Monday, May 4					
9:00 am.	ESL sponsored by Mojave	Rm. A	7:45 pm.	Liturgia de niños	Rm. 4
10:00 am.	CEA-HOW Español	Rm. 2	7:45 pm.	Jóvenes para Cristo	Rm. B
11:00 am.	NA– Coed	Rm. 6	7:45 pm.	Junta de Liturgia	Rm. 9
2:30 pm.	Contemplative Prayer	Chapel	7:45 pm.	Pequeñas Comunidades	Rm. 5
5:30 pm.	Devotion to Mary	Chapel	Friday, May 8		
7:00 pm.	Grupo de Oración	Church	9:00 am.	ESL Classes– Mojave School	Rm. A
7:00 pm.	Jóvenes Para Cristo	Rm. 7	11:00 am.	CEA– How Spanish	Rm. 2
Tuesday, May 5					
8:00 am.	GA Meeting	Rm. 6	5:00 pm.	Spanish Faith Formation Prac.	Church
9:30 am.	Rosary Makers	Rm. 5	5:00 pm.	APOYO	Porro
9:30 am.	Grief Recovery	Rm. 9	5:30	Devotion to Mary	Chapel
9:30 am.	Mothers Play Group	Rm. 10	6:30 pm.	Children’s Choir Practice	Rm. 5
5:00 pm.	Formación de Fe	All	7:00 pm.	Practica de Coro –Arturo	Rm. 6
5:30 pm.	Devotion to Mary	Chapel	7:00 pm.	Grupo de Oración Servidores	Rm. 4
7:00 pm.	OA English	Rm. 2	7:00 pm.	Encuentro Matrimonial	Rm. 8&9
7:00 pm.	Social Concerns Meeting	Rm. 3	7:00 pm.	English Prayer Group	Rm. 2
Wednesday, May 6					
8:00 am.	T.O.P.S.	Rm. 9	Saturday, May 9		
11:00 am.	T.O.P.S. Bunco	Hall	9:00 am.	Legion of Mary	Rm. 2
11:00 am.	CEA-OA Spanish	Rm. 2	4:00 pm.	Formación de Fe	All
5:30 pm.	Devotion to Mary	Chapel	7:00 pm.	Ultreya	Hall
6:30 pm.	Perpetual Help Devotion	Chapel	(Mon-Fri @ 6:00 a.m. A.A. Meetings Rm. 2)		
Thursday, May 7					
11:00 am.	N.A. Support	Rm. 6	Attention Ministry’s Bulletin Articles and or pictures of functions (on CD) must be received no later than the <u>Thursday before</u> the next weekend bulletin at 12:30 p.m. to the Ministry Office for approval.		
5:00 pm.	Growing in God Rehearsal	Church			
7:30 pm.	Confirmación de Adultos	Hall			

A.A. Alcoholics Anonymous	N.A. Narcotics Anonymous
ESL English as a Second Language	O.A. Overeaters Anonymous
G.A. Gamblers Anonymous	PMFP Parish Ministry Formation Program
MFC Matrimonio Familiar en Cristo	RCIA Right of Christian Initiation for

Contribution Summary	
Budgeted Weekly Collections	\$17,500.00
April 19, 2009	\$13,176.10

2009 DDF Goal as of 3/1/2009	
Our Diocesan Goal for 2009 - \$74,800	
Our Parish Goal for 2009 - \$150,000	
Total pledged:	\$75,567.00
Total collected for the DDF:	\$ 23,945.42
Total people pledged:	854
Total registered parishioners	6,600
<small>* Data based on information from www.sbdiocese.org</small>	

SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

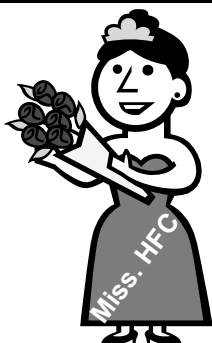
Sunday: Fourth Sunday of Easter; World Day of Prayer for Vocations

Tuesday: Cinco de Mayo



3rd Annual Unity and Diversity Festival

There has been a change of the festival date. After waiting for months to try to get carnival rides, we finally succeeded. So now the date is October 2-4, 2009. We are seeking for parishioners with talent dancing, singing, etc. to participate the festival. We are also for the first time going to have a Holy Family Catholic Church youth queen from ages of 14-17. If anyone is interested or would like any more information about the festival, please contact Maria Regalado at 244-9180 ext. 112.



in at

Worldwide Marriage Encounter

Our Worldwide Marriage Encounter Weekend is designed for couples with good marriages who want to grow in their relationship. If you are interested in this weekend and rediscover the person you fell in love with? Then you should attend a Worldwide Marriage Encounter weekend! Our next weekend is May 15-17, 2009 in Ontario. For more information call Moe & Mona Uini at (760) 947-5683

Free

Naturalization/Citizenship Service

For Riverside/ San Bernardino County Residents

You only pay Immigration's filing fee

Exercise your rights by becoming a U.S. Citizen. Catholic Charities can assist you.

Must call us to obtain more information or to

register, at (909) 388-1243 Ext. 300



**Mother's Day Luncheon
Sponsored by the Holy Family Church Filipino Ministry**

Come celebrate Mother's Day with us! Treat Mom to a fun-filled Mother's Day luncheon! There will be food, entertainment, games, and treats for all MOMS. A special Mom will be drawn and crowned as "**Mother of the Year**". Bring every member of the family and share this special day with her! **ALL MOTHERS GET A COMPLIMENTARY MEAL.**

WHEN: Sunday, May 10th, 2009
WELCOME & SOCIAL: 1:00 p.m.
LUNCH: 1:30 p.m.
COST: \$10.00 (Adult)
\$7.00 (Child up to age 10 yrs.)
MOTHERS - FREE

Where: Holy Family Church Hall
Proceeds of this event will benefit the Parish Building Fund and Filipino Ministry Projects. For more info or to purchase tickets, call Lou @ 244-9180.



Knights of Columbus horseshoe tournament, Sunday, May 17th, 2009 at the Castillo's home. 13747 Mojave St, Hesperia. Registration is at 11:30 a.m., games begin at 12:00 p.m.

**Double Competition
Double Elimination**

Entry fee is \$15.00 per person which includes: Food, Drinks, Entertainment for the whole family and activities. For more information please call John at (760) 244-9383.

TREASURES FROM OUR TRADITION

Most languages take the name for this fifty-day season from the Lord's Passover: *Pasqua* in Italian, *Paques* in French, *Paach* in Dutch, *Pascha* in Greek and Russian. English has a much newer name: the name of a pagan goddess, Eoster. For centuries before Christianity took hold, in both Germany and Britain, the spring equinox was dedicated to her and the concepts of fertility and rebirth. She was said to be a playful spirit, following the Sun King's chariot, and ending the reign of winter. She had a magical companion, a rabbit who hid eggs in the fields to coax plants and animals to rebirth. It was believed that Eoster once came across a bird with broken wings and saved it by turning it into a rabbit—an egg-laying rabbit at that! Although they were baptized, most people didn't take to the new Latin name (*Pascha Domini*) too easily, and kept calling the spring equinox by the old accustomed name. For good measure, they kept a pagan name for Christmas, too: Yule.

—Rev. James Field, © Copyright, J. S. Paluch Co.

2nd Annual Mt. Carmel Music Festival

Live Music and Dance, Delicious Food, Raffle, Pony Rides, Balloons, Bouncers, Game Booths, Face Painting & More—A Day of Family Fun!
Saturday, May 9, 2009 11:00 am– 5:00 pm.

Cost: \$5.00 per person 12yrs and up. Children under 12 free

Proceeds to benefit the Mt. Carmel Child Care & Retreat Centers

**Mt. Carmel in the Desert
39501 180th St. East, Palmdale, CA 93591
Phone: 661-264-5959**

E-mail: mtcarmellakela@yahoo.com

Sponsored by the Carmelite Sisters of the Most Sacred Heart of Los Angeles

SAVED BY THE ONE WHO WAS REJECTED

Some city teenagers often scorn and reject farm kids. Yet it's no exaggeration to say that humanity owes its life to farmers who care for the world's crops and livestock. This week's scriptures remind us that Jesus was as rejected as a shepherd, a farm boy, yet we owe our very lives to him.

In this Sunday's reading from the Acts of the Apostles Peter tells the people that salvation comes through Jesus Christ, the one who was rejected. In John's letter we hear that we have become God's beloved children through Jesus, whom the world did not know. Lastly, in the Gospel Jesus describes himself as the Good Shepherd who "lays down his life for the sheep" (John 10:11). Will you join Jesus in laying down your life for God's beloved flock?

Please welcome the new members of our church community who were baptized or made a Profession of Faith at the Easter Vigil Mass of 2009. May God Continue to bless them.

- | | |
|-------------------|-------------------------|
| Alejandra Bonales | Laurie Arguello |
| Katrina Bayless | Ryan Arguello |
| Jasmine Bayless | Christina Arredondo |
| Desiree Bayless | Stanley Henderson |
| Christian Corona | Ruby Kirkpatrick |
| Martin Corona | Michael Robertson |
| Milay Garcia | Milagro Irish Sylvester |
| Nelson Garcia | Gerald Spronz |
| Oscar Garcia | Richelle Silva |
| Hazel Hernandez | Stephanie Welty |
| Rebecca Gonzales | Tonya Umina |
| Taylor King | Eduardo Montes |
| Megan King | Annia Campos |
| Jasmine Maravilla | Carlos Curiel |
| Taylor Martinez | Jacob Curiel |
| Natalie Oliva | Melody Curiel |
| Jerry Ordaz | Edwin Garcia |
| Angel Ortega | Jocelyn Garcia |
| Cynthia Ramirez | Matthew Graham |
| Kimberly Sanchez | Star Molina |
| Evelyn Sarmiento | Angelina Jimenez |
| Elieseo Vargas | Adrian Jimenez |
| Leilana Vargas | Todd Ziske |

Out of work?

Are you one of the many who have either lost your job or fear being laid off in the future? This can cause undue stress in anyone's life. Stress in return can cause numerous physical illnesses and chaos in a person's life. If you find yourself in this situation please come and join us on Wednesday evenings. During this session you will be taught some practical stress reducing techniques plus some creative yet effective ways to deal with this challenge you are facing.

Where: Sister of St. Benedict, Grand Terrace
 Time: 7:00 p.m. Cost: Free
 Contact: Sister Joan Marie at 909-783-4121

Happy Mothers Day! Celebrate with life giving roses!!!



On mother's day weekend, May 9-10, we will be honoring our church's wonderful mothers with a rose bouquets after all masses. The rose is the symbol of life. Funds raised will be donated to our local pregnancy help center, Call for Life, to help expectant mothers in need. For a donation of \$5.00, you can make this a truly Happy Mothers Day for moms and children in need.

We need help to assemble the roses at our Lady of the Desert Church on May 9th. Any questions, call Lily Rovira at 949-2129.

High Desert Homeless Services, Inc.
 14049 Amargosa Rd. Victorville, CA 92392
 (760) 245-5991 or (760) 245-7513

The High Desert Homeless Shelter has partnered with Aisle19.com, an internet mall. We can earn a percent of everything that is purchased thru this website. There are over 700 stores, from Wal-Mart, Staples, Vons, Home Depot, Starbucks, etc. Every person who uses our code to sign-up, (a one-time process), then buys from any of the websites (Over 700), saves up to 25% off of their purchases and we at the shelter also receive a percent for inviting you to the mall.

Please check this website out. There is no cost at all to join and if you shop online you will save and we will earn money. Tell all your friends and family members and when they ship they will save. (simply use the code provided/or if you are interested in earning some money give them your code and we all save/earn).

This is a unique opportunity for the shelter to gain income, where everyone wins. If you have any questions at all, please call 760-245-5991, and ask for April, my assistant. She is very familiar with this program and will be able to answer any questions you may have.

*Susie Hollenbeck
 Executive Director*

Code:150483

Confirmation Program and Youth Ministry Updates

YOUTH MASS

We need high school youth to participate in the 12 Noon Youth Mass. This will count for a **Prayer & Worship activity** if you are registered or are going to register in our Youth Ministry Confirmation program. All high school students even confirmed are needed. Please make sure you wear proper church attire. This means no jeans or shirts that show your shoulders, bellies, and for the ladies you cannot show cleavage. If interested just show up at 11:30 AM. We will train you.

If interested in attending any youth event, please contact the youth office at 244-9180 ext 110 for a proper head count. Thank you.

2009 YOUTH CONFIRMATION

We will be having our Youth Confirmation on May 2, 2009 at 10 am in the Church. Confirmation is for all those youth who have completed their 3yr Confirmation Program and have completed all Confirmation Commitments. If you still need to make up packets/tests, service or any other paperwork that was required and have not completed your interview, you need to contact Lety for an appointment immediately. Time is quickly getting away from us and you need to make sure you have completed everything needed.

All are welcomed to attend this wonderful occasion where these students have worked and studied for three years to be fully initiated into our Catholic faith. It would be nice to see some first and second year students come with their families to see what they will be looking forward to in the future. Youth Confirmations start at 10:00 a.m. on May 2nd.

Confirmandi/Sponsor Retreat

We are having an evening of Reflection for our Confirmandi Candidates and their Sponsors along with rehearsal on Thursday, April 30, 2009 at 6:00 p.m.—9:00 p.m. in the hall. Please be on time.

Upcoming Events Updated Schedule and Service Activity Opportunities

- May 3 - Youth Group Meeting
- May 16 - Movie Night at
Hesperia Civic Plaza Park
7:00 p.m.
- May 30 - Yucca Valley Concert
featuring Sacred Trinity
3:30 p.m.—9 p.m.
- June 14 - Graduation Mass
12 Noon Youth Mass

Youth Group Meeting

If you are interested in knowing about any of the youth ministry's events, make sure you come to our next group meeting on May 3rd. We will start at 6 p.m. and end at 7:30 p.m. Please meet in front of the Youth room. Come meet new people, input your ideas and even play games. Anyone in high school is invited to help make decisions about **your** youth ministry.

Movie Night at Hesperia Civic Plaza Park

A movie will be showing at the Hesperia Civic Plaza Park on May 16th starting at dusk. Youth Ministry

would like to attend this event and have a group over so we can have a good time together at a city event. Please be there by 7 p.m. and look for the Holy Family Youth Ministry banner. Hesperia Civic Plaza Park is located at 15833 Smoketree St. in Hesperia behind the Hesperia Library. Hope to see many of you there.

2009 GRADUATION MASS



June 14th is our Annual Graduation Mass at the 12 Noon Youth Mass. If you are or know someone who is graduating from High School or College please give us a call & let us know if you will be able to attend our Graduation Mass. We invite you to wear your cap & gown, sashes, & any award medals you have received. Please contact Rose or Lety in the Ministry or Youth offices before June 10, 2009.

Vocation Views:

Please continue to keep vocations in your daily prayers.

Heavenly Father, stir up the grace of a religious vocation in the hearts of many men and women. Grant to them the willingness and generosity to give of themselves, their lives, their time and talents, to the service of Jesus Christ Your Son, Our Lord and Savior, and to His Holy Church. Amen.

Growing in God Program

English Elementary and Middle School

Always remember, if you have any questions, please feel free to call me

Laura Goodman 760-244-9180 X 107

Or e-mail me: Laura.G@hfchesperia.org

The Growing in God website is on a link at our page

www.hfchesperia.org

ATTENTION ALL FIRST COMMUNION STUDENTS

First Communion students in the Growing in God program. There will be a sign in sheet before each Mass, in the entry to the church (through the front doors). A teacher will be sitting there if you need help. The child must sign in their name and room number. Each child must attend Mass each week for the entire month of April.

Once your child completes their First Communion, they may become an Altar Server. If you have any questions, please Contact Lorena Valero in the Ministry Office.

Children's choir meets for practice on Fridays at 6:30 pm in Room 5. Children's choir performs during the 8 am Mass on the second Sunday of the Month. Our children's choir also sings during the Christmas holidays at other locations. Interested? Please join us for practice.

Please support our children's Mass, come in your yellow Growing in God T-shirts on the second Sunday of every month at the 8 am Mass.

Information on continuing in Faith Formation

Our programs have continuing Faith Formation each year. Even if your child has made their First Communion, they may continue to attend classes the next year. After first Communion, they are not "done". Continuing formation helps children to understand their faith and stay strong morally.

After your child learns to read, are they done with school? No?
Think about the benefits of continuing Faith Formation for your child.



Hey Kids! Keep an eye on the bulletin.

Vacation Bibles School (VBS) will be here soon. Why stay bored at home when you can enjoy a week of fun, games, activities, learning more about our faith, and friends that love the same faith you do. Come and join us for a week of fun.



Summer Camp

Rosario Diario
Lunes- Viernes
7:20 am.

Misa Diaria
Lunes- Viernes
8:00 am.

Hora Santa
después de Misa

Devoción
Perpetuo Socorro
Cada Miércoles
6:30 pm.

LOS SANTOS Y OTRAS OBSERVANCIAS

Domingo: Cuarto Domingo de Pascua;
Jornada Mundial de Oración por las Vocaciones

Martes: Cinco de Mayo

SALVADOS POR AQUEL QUE FUE RECHAZADO

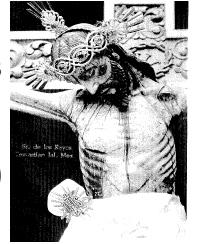
Algunos adolescentes de la ciudad suelen menospreciar y rechazar a los chicos del campo. Sin embargo no sería una exageración decir que la humanidad les debe la vida a los agricultores que cuidan los cultivos y el ganado por todo el mundo. La Sagrada Escritura para esta semana nos recuerda que Jesús fue rechazado como pastor, como chico del campo, sin embargo a él le debemos la vida.

En la lectura de los Hechos de los Apóstoles de este domingo, Pedro les dice a las personas que la salvación viene por Jesucristo, que fue rechazado y crucificado. En la carta del apóstol san Juan escuchamos que nos hemos convertido en los hijos amados de Dios por Jesús, a quien el mundo no conoció. Por último, en el Evangelio Jesús se describe como el buen Pastor: “yo doy la vida por las ovejas” (Juan 10:11). ¿Te unirás a Jesús para dar tu vida por el rebaño amado de Dios?

© Copyright, J. S. Paluch Co.

EL SEÑOR DE LOS RAYOS

La Misa en honor al Señor de Los Rayos de Temastán, Jalisco, México, será celebrada el Viernes, 15 de Mayo del 2009, a las 7:00 p.m., aquí en la Sagrada Familia. Están todos cordialmente invitados a la Misa. ¡Los esperamos!



Personas que tienen llamado a ser parte de un coro, hay necesidad en el coro del sábado a las 6 de la tarde. Por favor llame a Reginaldo Munoz. 956-3926



¡Regístrese con la Parroquia!

Si usted y su familia no se han registrado como feligreses de la parroquia Sagrada Familia en Hesperia, favor de hacerlo lo más pronto posible. El Registro Parroquial le servirá algún día como comprobante de su asistencia en nuestra parroquia o si ocupa algún sacramento (**necesitan estar registrados en una parroquia por lo menos de 3 meses**), o una carta de recomendación, etc. Usted puede obtener la aplicación de Registro en la mesa a la entrada de la iglesia o en la oficina parroquial.



¡Feliz día de las Madres ! ¡Celebre el día con rosas que dan vida! El fin de semana del 9 y 10 de mayo, honraremos a las maravillosas madres de nuestra iglesia con realizando una venta de rosas después de todas las misas. Se reconoce a la rosa como el símbolo de la vida. Que manera tan adecuada de reconocer el tremendo esfuerzo reconfortante de nuestras bellas madres al colmarlas de rosas. Los fondos que se recauden se donaran a nuestro Centro Local de Asistencia para Mujeres Embarazadas, “Call for Life”, para ayudar a las futuras madres que necesitan ayuda. Por solo \$5.00, puede usted demostrarle su agradecimiento a su madre, abuela, bisabuela, esposa o otro ser querido, para que realmente pasen un **Feliz día de las Madres.**

“Concierto Para Las Madres”
Sinfonia Mexicana presenta
“Concierto Para Las Madres” con el Mariachi King José Hernández y su Sol de México, Además, el programa incluye la cantante ranchera Ángeles Ochoa y Grandeza Mexicana Ballet Folklórico. El concierto se presenta el sábado, 2 de mayo 2009, a las 7:00 p.m. en el teatro California Theatre of the Performing Arts en San Bernardino. Por favor llame a la oficina de Sinfonia Mexicana 1-909- 884-3228 o 1-866-687-4284. El domicilio de la oficina es 562 W 4th St., San Bernardino, CA . El horario de la oficina es de las 9 a.m.a las 2 p.m.lunes a viernes. Precios de descuento por boleto hasta el 5 de abril, son \$58, \$49, \$40



Gratis



Servicios de Naturalización/Ciudadanía
Para los residentes del condado de Riverside y San Bernardino solo paga la cuota de inmigración
Ejercite sus derechos convirtiéndose en ciudadano.
Caridades Católicas puede asistirle:
Deberá llamarnos para obtener mas información o registrarse, al teléfono (909) 388-1243 Ext. 300

El calendario de actividades de cada semana se encuentra en la pagina 3.
La lista de Ministerios en la página 10.

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Hch 11:1-18; Jn 10:1-10
 Martes: Hch 11:19-26; Jn 10:22-30
 Miércoles: Hch 12:24 — 13:5a; Jn 12:44-50
 Jueves: Hch 13:13-25; Jn 13:16-20
 Viernes: Hch 13:26-33; Jn 14:1-6
 Sábado: Hch 13:44-52; Jn 14:7-14
 Domingo: Hch 9:26-31; Sal 22 (21); 1 Jn 3:18-24; Jn 15:1-8

Para todos los parroquianos. Estamos preparando la Festival anual de La Sagrada Familia. Esta se llevará acabo el 2, 3, y 4 de octubre. Este año por la primera vez tendremos un concurso de Reina de la Sagrada Familia. Si a usted le gustaría ser parte del entretenimiento o demostrar sus talentos, favor de llamar a María Regalado al 760-244-9180.



Habrá una rifa para un viaje en un crucero, 5 días y 4 noches, para el día de las madres. a México, a las Bahamas, o al Caribe. Los fondos que se recauden serán para ayudar a los misioneros del Sagrado Corazón y Su Misericordia. Los misioneros del Sagrado Corazón son una comunidad religiosa mundial de la iglesia católica. Estan en 22 países como provincias con campos de misión a través del mundo y Su Misericordia es una misión que asiste a los misioneros del Sagrado Corazón en el sur de California y ayudan a los indios de Oaxaca que son trabajadores emigrantes en Baja California, México. Pase a la oficina parroquial para comprar sus boletos.



TRADICIONES DE NUESTRA FE

Imágenes antiguas de Cristo lo mostraban como un pastor joven cargando una ovejita en sus hombros. Él mismo se presenta como El buen Pastor (Juan 10:11). Esta imagen que nos conforta con el amor de Cristo, es en realidad una imagen radical. Hay que saber dos cosas sobre el pastor palestino de aquella época: 1) los pastores eran considerados sucios, peligrosos y ladrones, y 2) cuando cargaban una ovejita era porque ellos mismos le habían quebrado la pierna.

¿Porque Jesús se describe como uno de ellos? Jesús ve más allá de las apariencias y los estereotipos, y se asocia con aquellas personas que la sociedad de su tiempo odiaba y marginaba. Por voluntad propia decide estar entre los pobres y despreciados. Si Jesús viniera a la tierra en nuestro tiempo, se describiría a sí mismo como el buen inmigrante.

En cuanto a la ovejita sobre el hombre: en casos extremos, de ovejas rebeldes que se alejaban del rebaño, los pastores tenían que quebrarles la pierna para cargarlas sobre los hombros. De esta manera las amansaban para que no se alejaran de él. Dios no hace esto en nosotros, pero tampoco nos evita el sufrimiento. Antes bien, nos ayuda a llevarlo de manera heroica, como lo hizo con el santo Job.

—Fray Gilberto Cavazos-Gluz, OFM, © Copyright, J. S. Paluch

Retrouvaille en Español de Los Ángeles 2009

¿Esta en crisis tu matrimonio?
 ¡Hay Esperanza!

Retrouvaille esta a cargo de parejas-equipo que mediante el testimonio de sus vidas. Ayudan a los matrimonios en crisis a recuperar la esperanza de vivir unidos y amándose. Fechas tentativas para los fines de semana:

Mayo 15,16,17 Septiembre 25,26,27
 Julio 17,18,19 Noviembre 20,21,22

Informes e inscripciones favor de llamar: Jesús y Rosa Ruelas 1-626-357-4620

El mes de Mayo es considerado como el Mes de María. La Asociación Guadalupana los invita a rezar el Rosario de Lunes a Viernes a las 5:30 p.m. en la Capilla de las Madres.

© J. S. Paluch Co., Inc.



Traigan a sus hijos para que ofrezcan flores. Vengan y acompañenos en el Rosario para pedir oraciones a Jesús a través de María. ¡Los esperamos!

Cuarto Domingo de Pascua 3 de mayo de 2009

Miren cuánto amor nos ha tenido el Padre, pues no sólo nos llamamos hijos de Dios, sino que lo somos. — 1 Juan 3:1



Ofrenda semanal

© J. S. Paluch Co., Inc.

Reporte de Contribuciones

Presupuesto de una Colecta Dominical \$17,500.00
 Colecta-Domingo, 19 de abril de 2009 \$13,176.10

2009 DDF

Meta de la Diócesis 2009 - \$ 78,000
 Meta de la Parroquia 2009 - \$ 150,000
Total comprometido: \$75,567.00
Total colecta de DDF: \$ 23,945.42
Total de familias comprometidas: 854
Total familias registradas 6,600

* Data based on information from www.sbdiocese.org

Heads of Ministries / Coordinadores de los Ministerios

Altar Servers - Jorge & Lorena Valero	956-4847	Ladies Society - Gloria Smith	244-8252
APOYO - Rogelio & Maria Elena Valdez	947-0847	Lectors - Shirley Sutliff	947-8895
Baptism:English - Deacon Scott Hunsicker	244-9180	Lectores - Angelica Cantellano	559-0950
Bautismos - Octaviano & Irma Sanchez	949-4963	Legion of Mary - Cathy Perez	956-1763
Bereavement - Jean Bitonti	947-0633	Marriage Encounter - David & Monica Apodaca	246-7975
Cenáculo de Oración Eliceo Sanchez	403-0337	Marriage Preparation - Sixto & Tonya Castillo	947-1051
Comunión a los Enfermos - Elvira Torres	956-3653	M.F.C. - Jorge & Rosa Nava	562-449-9095
Confirmation (Youth/Adult) - Rose Esparza	244-5423	Juan & Lupe Chavez	948-7740
Contemplative Prayer - Renate Holz	951-1606	Mother's Playgroup - Donna Wood	948-4802
Cursillo - Constantino & San Juana Vasquez	947-0896	Music - Coro 10 a.m. - Arturo Aguayo	947-0078
Data Entry - Christine Marciel	244-9180	Parish Pastoral Council - Sixto Castillo	244-9180
Divine Mercy- Lucy Bonello	949-3516	Preparación Matrimonial- Alfonso y Maria Cuevas	244-2339
Encuentro Matrimonial - Juan y Mari Roque	948-6927	Prison Ministry - Lily Rovira	949-2129
English Prayer Group - Paul Mendoza	243-2629	Pro-Life - Lily Rovira	949-2129
Environment Comm. - Mike Azul	244-9180	Quinceañeras - Maria Regalado	221-5665
Eucharistic Min. 4 p.m. - Marie Ross	949-5609	RCIA - Mary Rivera	949-1040
Eucharistic Min. 8:00 a.m. - Mary Rivera	949-1040	RCIC - Karen Saunders	948-1698
Eucaristías 10 a.m. - Loreto y Dolores Rios	244-6849	RE-Elementary Program - Laura Goodman	244-5423x107
Eucharistic Min. 12 p.m. - Bernie Esparza	244-5423x111	RE-Español - Mercedes Sandoval	244-5423 x109
Filipino Ministry - Lou de Jesus	244-9180	RE-Jr. High & H.S. - Rose Esparza	244-5423 x111
Finance Council David Rangel	985-5374	Rosary Makers - Lily Rovira	949-2129
Food for the Poor - Eva Aguilera	244-9180	Sick & Elderly - Barbara Farinella	885-2074
Grief Recovery - Kathy Welty	244-2686	Social Concerns Faith Norton	949-7376
Grupo de Oración - Jesus & Hortencia Cuevas	956-9705	Ushers-English - James Janrhett	949-5251
Guadalupanos - Martin & Carmen Flores	948-7631	Ujieres - Elias Llerenas	948-4512
Jovenes Para Cristo Ignacio & Erika Huerta	497-9032	Youth Ministry - Rose Esparza	244-5423 x111
Knights of Columbus - Gil Olivarez	948-1807		